

Núm. 548

Any XII

Barcelona 2 de Mars de 1899

# LA JONQUERA

SEMANARI CATALÀ

10 CENTIMS lo número



Ab tot y sé un argent-viu  
qu' es molt vergonyosa diu,  
sosté que tot la sofoca...  
¿A venre si us atreviu?  
Fiqueuli 'l dit á la boca!



Copia fot. de A. Esplugas.

# De dijous á dijous

## De Barcelona y de fora...



A nota local de sensació, en la setmana última, l'ha produïda la mort de nostre estimadíssim prelat, que passà à mellar vida la matinada del dimarts. Dich mellar vida, en lo suposat de que al altre barri hi hagi vidas mellers de la que, segons veus, 's proporcionava 'l finat pastor barceloní.

Naturalment, una mort tant impensada, tan ràpida y tan desprovista d'aparato esènich, va caure com una bomba en los... *círculos catòlics* que segóns acaba de descobrir «El Noticiero» hi ha establerts en nostra ciutat.

Aquells *círculos*, que com se suposarà, estan formats de joves de Banch Hispano *higas de María y beyatas farineras*, eran presa de un pànic espanyol y foren 'ls que posaren en conmoció la ciutat, escampant detalls de tan sensible pèrdua.

—¿Que no ho sab? 'm digué la dispesera (que reb inspiracions de la sacristia de las G. rónimas) entrant com un cicló en mon dormitori, dimars à las set del demà.

—No, vaig respondre... No ho sé.

—Ah desgraciats de nosaltres!... ¡Es mort, ben mort!

—Y quan ha sigut?

—Aquesta nit passada. A mitja nit ha torsat lo cap y jay que tinch! jay que tinch!... allí de cos present.

—¿Y vos è que pensa fer?

—¡Jop!... ¡Morirme de pena!

—Donchs jo no. Jo 'l faria ab arròs...

—Y ara? ¿que diu aquest sacri ech?

—Si doncs; al cap y al fi, ja sabém de que ha mort.

—Pero brétol; si 's tracta del senyor bisbe.

—¿Veu? perqué no ho deya?... Jo 'm creya que 's referia a n' aquell pollastre que li te la pepida. Com que parlava del difunt ab tanta intimitat, qui no s'figura que 's tractava d' algú de la *família*?... Si que ho sentio senyora Mònica.

—La mort del bisbe?

—Y la vida del pollastre...

—Era un gran home...

—¿Quin arròs n' hauriam fet!

—Torni ab l'arrós!... Donchs altament, ja l'he vist... Es à l' pobret que sembla que dormi. Perque no hi va vosie à véure!... ¡Potsé aixis l' espectacle de la mort 'l convertirà!

—Te rahó, senyora Mònica. 'M vesteixo y me n' hi vaig...

Y en efecte vaig posarme 'ls quatre drapets del bigul, llensantme tot seguit al carrer. May m' havia figurat un grau tan supréim de consternació popular, com lo que produuria la mort de Don Jaume, en nostra ciutat. Lo palau bisbal era un formiguer humà. Llargas comitivas de 'ls *círculos catòlics* (del Noticiero) anaven arribant vestits sos individuos de dol rigueros, ben empolaynats y rissadeis, emportantzen al seu pas los còrs de lae sensibles *higas de María*. Aquestas, per tandas, conduhidias pé 'ls respecius pastors, avansavan ab los ulls baixos, si be mirant de regull als lluïsos mes ben plan-

ta's. Las comares de tots los barris de la ciutat de 'ls comies, venian també carregades de xismes y de rosaris, à donar son *visto-bueno* à la defunció.

En lo carrer del Bisbe, tot eran empentas. Si bé tots los visitants hi anavan animats de fervorós zel evangèlich y plens de mansuetut cristiana, abundavan los cops de colze, los renechs cargolats y fins las mans excessivament graponeras.

—Sufreixiho tot per Deu!, deya un jove pàlit y demacrati per las abstinencias, à una *jamonera* que 's queixa de certas confiansas qu' aquell 's prenia.

—Es que vosé 'n fa un xich massa, deya ella tota sofocada.

—Ay no, feya ell girant los ulls en blanch... ¡Sant Lluís Goi zaga ja 'm veu l' interio!... No soch jo; son los senyors qu' empenyan...

—Donchs jo li dich, que si no treu aquest genoll l' esgarrapo.

—No dona; fassihó per l' animeta del senyor bisbe...

No se com acabà la qüestió, perque un remoli de gentada va separarnos. No m' estranyaria ab tot que l' Lluís n' haguès surtit de la *refriega* ab l' escut de Catalunya à la cara.

—Ep, vaig dir à un colze qu' ab poch mes m' ensorra una costella...

—¿Que hi ha? va fer ab veu meliflua, un capellanet.

—No, res..., vaig contestar. So's li demano que envayni aquesta ganivet,.. que e per colze.

—Ay, resignació cristiana, si i meul...

—Si, pero, si pot ser las costellas intactas, pare del co!

Per fi, després d' un cumul de vicissituds; després de perdre las ulleras, un faldó de la levita y 'l reloje, apart d' un estrep als pantalons y d' una trepitjada d' un municipal montat, vaig poder arribar al saló del trono del palau episcopal ahont pogui cerciorarme de que realment la senyora Mònica no m' havia enganyat. L' espectacle de la mort tant si va exornada d' oríells, com si s' presenta al natural, m' ha conmogut sempre y per això vaig procurar fugir del salò mortuori; ab tota la liesesa que permeten las beatas... y las empentas.

Al eixir del palau del bisbe va acudirsem com à resum de mas impressions, un espectacle que s' assemblava al que havia vist, com una gota d' aigua al altra gota.

—La mort de Jesucrist, màrtir de la humanitat y del altruisme, dalt del Gòlgota! ¡Espectacles perfectament iguals! Després d' una vida d' abnegació, una mort afrentosa. La soletat mes esferehidora dalt de la creu. La befa y l' escarni durant l' agonia. Un llensol blanch per mortalla y una cova ignorada per sepulcre. Res de brocates, sedas, or ni diamants. Y sius per mes semblansa un *Inri* dalt de la creu qu' es lo mateix «bondadoso, docto, virtuoso y caritativo prelado de: «Noticiero» y de la Publicitat...

Y, per mes semblansa, aixis com la mort del Salvador, produhi anys després la destrucció de Jerusalén, ja veig a la Tabacalera en quiebra per mort del mes constant de 'ls seus consumidors... ¡Desd' aquí dono 'l pésam à la poderosa companyia.

La nota general de la setmana, l'han donada en las Cortes españolas, dos galls ab esperóns que 's diuhens Comte de las Almenas y Sol y O. ega los que à pesar de sa qualitat de *galls*, han en ès la nota limpida y sensé idem.... Lo primer, un dò de pit sostingut y 'l segón (que semblava comensar ab un *re com* en Salmeron), ha acabat ab un *Sol* de sis parells de bemols.

Tots dos al frassejar l' *spartito*, han dit cosas mo't ben ditas, com alló de que l' "exèrcit era un aixam de lleons manat per ases" y alló altre de que per tornar *algo* de Cuba, s'han vestit de militar, uns quants restos extrets de 'ls sepulcres».

Tots dos personatges, han interpretat perfectament en aquesta ocasió, lo sentiment del pais, si bé 'l diputat republicà ha emés la nota ab mes soltura que 'l senador en *conserva*, lo qual era de presumir ja que l' un s' ensajava avants en lo palau d' Orient y l' altre ho feya en a via pública, que sempre dona mes alé per caniar. O lo qu' es lo mateix, la veu del senador, tenia 'l defecte d' haver passat avants per... hipotecas.

Y 'l resultat ha sigut que mentres la campanya del comte de 'ls Marlets ha quedat mix asfixiada, la del representant català, ha volat molt amunt, caldejant las passions y fent que 'ls primers tenors del militarisme, 's posessin à cantar tremolant de ira y ja se sab; cantant que tremola, desafinació segura!

Lo debat ha prés (especialment en lo Congrés) una volada de importancia, donant lloc a que en Romero Robledo reverdís aquells llores del any 68, quan escribla lo famós «*Cayó para siempre...*»

Com à resultat d' aquest desfogament, sembla que 'n vindrà una informació parlamentaria per determinar si en las guerras hi ha hagut culpables ó traidors y en tal cas per aplicarlos la llei... ¿Será veritat tanta bilesa?...

Ja que un raig de sol ha lluhit  
pe 'l firmament espanyol,  
i que quedi tot aclarit  
avants que s'apagui 'l sol!.

BERTRÁN DE L' OS.

## "AL COMTE DELS MARLETS"

ONANT vosté probas plenas  
de qu' es dels pochs homes nets,  
y més clars, té tois 'ls drets  
à que 'l seu nom, sense esmenas,  
sigui Comte dels Marlets  
en compte de las Almenas.

Perque aquell que no s' estigui  
de parlar, pró parlar clá,  
quan sagrat deber li obligui  
y ab rahó no vol callà,  
bé mereix ser català  
per més castellá que sigui.

Vosté desde 'l punt més alt  
del terrat senatorial  
ha tret tan bé 'ls draps al Sol  
à tots ells, en *general*,  
que sembla—parlant com cal  
estrany que sigui espanyol.

Enfiat ab la eloquència  
dalt de la seva conciencia  
fortificada ab canóns  
de sa noblesa y decencia,  
me 'ls hi ha fet per tots cantons  
una heròica resistència.

Ja que per mor' de la guerra  
ningú havia tret 'l compie  
de la *general* desferra  
perque a Espanya tothom s' erra,  
vosié sà 'ls comptes pe 'l prompte  
als espasas d' eixa terra.

Catalunya en pés pregonà  
al parlar de sa persona  
sa energia digna y justa:  
quan de vosté s' enrahone  
molts dihèm qu' es de la fusta  
dels Comtes de Barcelona.

Ha dit vritats com lo puny  
fillas d' un pur patriotisme  
pe 'ls Judas de nou encuny  
que ab tot descaro y cinisme  
ens han llençat al abisme  
politic de temps molt lluny.

La nació que, corrompuda  
pe 'ls mals poítichs—socials,  
té un fil de cor dicons tals,  
d' honradés reconeguda...,  
no està encar' del tot perduda;  
pot curà encare sos mals.

L'ástima que la grandesa  
de vosté en tan bona empresa  
duta fins al millor punt,  
no passará més amunt  
perque Comtes de noblesa  
com vosté, sols n' ha eixit un.

Lo qual clarament demostra  
que la poíca nostra  
es d' hipocresia un niu...  
Per més donchs, que 'ls toqui 'l viu,  
no basta un bo ó per mostra  
perque una flor no fá estiu.

Vosté prou ha obert lo pas  
de regenerar la Espanya:  
lo poble, prou n' ha fet cas;  
pró 'l poble, que no s' enganya,  
prevéu que ab tot y sa manya  
la gestió serà un fracàs.

Probas encare més plenas  
necessita d' altras menas  
la Patria en ús dels seus drets...  
que, al fi, sostienintse apena,  
per poch cau de sas almenas,  
senyor Comte dels Marlets.

PEPET DEL CARRIL.

LA TOMASA  
ACTUALITATS



Tipo ordinari y bestial  
que á n' al seu càrrec tenia  
la direcció d' un tramvia  
mogut per torsa animal.



Lo mateix tipo cambiat  
Ara ja sembla un senyó,  
D' un de elèctrica tracció  
en Morris l' ha encarregat



—¿Qui será bisbe? ¿Qui ho sab?  
¡ Y pensar que jo podia  
arribarho á sé algun dia  
si hagués tingut mes bon cap!

LA TOMASA

PE 'LS DARRERAS



—¡Calla! La Conxita  
parla ab en Quimet,  
¡Aquet noy m' irrita!  
¿Eh? ¡Parlen baixot!



—Diu que no li agrada  
qu' es massa mussol,  
La cosa es probada:  
no mes à mi 'm vol.



—La ma al pit se posa,  
ell ¡lo gran bribó!...  
pero ella ¡preciosa!  
tanca 'l seu balcó.



—¡Precaució oportuna  
que m' ha divertit!  
¡Quim això es la lluna,  
tornaten al llit!

# UN MESTRE DE BALL



**N**mestre de cabriolas que no tinga altre element de vida que 'l seu art, y 's veja obligat á mantener á la dona y á la sogra, á dos noyas del primer matrimoni, ja casadoras, y á dos nebodas confiadas á ell per sa germana á l' hora de la mort; un mestre de cabriolas—repeteixo—que en aquestas circumstancies se trobi es precis que fas-si ballar molt als altres, per' que la gana no 'ls fassi ballar á n' ell y á la seva familia.

En aquet cas se trobava lo meu vehí don Pascual Bailón; Ab sis donas á casa, totas joves y ab ganas de lluhir. Bastará consignar que la sogra no mes tenia quaranta anys y 's conservava fresca y bonica com un pom de flors.

La noya gran de don Pascual, era mes vella que la seva esposa, lo qual no te res de particular per què li es mes fácil al home que vol casarse trobar escassès d' anys que sobra de duros.

Quan al domicili de don Pascual se presentava algú subjecte per' que 'l fessin ballar, l' estómach del mestre, així com los de tota la família, 's dilataven, preparantse per donar cabuda á una cantitat mes ó menos gran d' aliments, segons los balls que volgués apendre 'l deixeple. Quan se tractava de perfeccionarse sols en lo wals ó en lo rigodons, l' ápat en perspectiva era modest, pero quan lo visitant era un néofit en l' art de Terpsícore y desitjava instruirse en tots los balls, comensant per la senzilla americana, lo qual representava un ingrés de vuyt duros, en Bailón y familia veyan á quatre passas un verdader tiberi.

No es d' estranyar, donchs, l' alegria que tingueren lo mestre y las sevas calamitats, quan un matí de Quaresma, va presentarse en Pepito Picamoixóns, diuent que volia apendre tots los balls de societat.

En Pascual no va poguer menos que exclamar ab entussiasme. «¡Bravo, jove; per aqui comensa la regeneració d' un país! ¡Lo poble que balla es un gran poble!

—¿Vol dir?—feu en Pepito, ab posat de no haver trencat may cap plat ni cap olla.

—Segurissim! Mirí jo no soch un poble, encare que tinch molta familia, pero soch un arsenal de coneixements en lo meu art, y per mi puch dirli, que desde que ballo soch felis.

Al arriuar á n' aquet punt, un badall prolongat va venir á interrompre al mestre de ball, qui, al veure qu'en Pepitose 'l mirava fixament, digué ab vivesa:

—Es de son, aquet badall. Tres dias ab las sevas nits que no paro de badallar, dich, de ballar, pera correspondre al favor que 'l publich me dispensa.

—Si es així, fiquis al llit, y demá tornaré.

—¡Ah, no senyor; vosté no 's mou! ¡Jo soch un home infatigable! Mirí, una vegada, per apostia, vaig ballar dotze horas seguidas sobre un cubell, al só de las castanyolas. ¡Tinch las camas de ferro-verge! ¿Ja sab que 'ls vuyt duros se pagan per endevant?

—No importa!

—Es la costum de la casa y jo las costums las hi respectadas sempre.

—Tingui, si es servit.

—¡Bravo, jove .. un, dos...! Vosté té 'l tipo de 'l home bailaril Tres, quatre... Vostè ballarà... ¡Cinch, sis!... á la punta d' un punxò.. ¡¡set!! ¡¡vuyt!!!... ¡Ah, quinas camas mes ben talladas, té vosté!

—¿Com?

—Vull dir: apropiadas per fer cabriolas. Veyám; doblegui una cama... Magnifich! té las frontissas dels genolls admirables!

—Pero, ascolti, senyor meu ¿ab qui ballaré?

—¡Ab mí!

—¿Ab vosté? ¿Que no podria portarme una senyora pagant lo que fos?

—Prou. Aqui tenim senyor... y senyoras pe 'l ball; pero ab senyora hi ha aument de preu.

—Es estrany perque una senyora acostuma ser mes barata Mirí, per la Candelera vaig comprarne una pe 'l Liceo y no més...

—No pot compararse una senyora de cartró ab un' altra de carn y ossos. ¿Vol ballar ab la sogra? ¡Dos duros d' aument!

—Ja veurá; n' hi donaré quatre y 'ns arreglarém ab la seva senyora, perque 'ls primers passos prefe-reixo donarlos ab persona ágil.

—Be prou que brinca la sogra; no l' hi pogut te-nir may subjecta; pero si vosté s' hi empenya balla-rá ab la meva senyora. Los auments també 's pagan per endevant; es costum de la casa y jo las costums...

—Ja sé; si es servit.

—¡Un, dos!... En quedará molt content de la meva esposa. ¡Tres! Consideri qu' un baró no li va tro-bar cap pero. ¡Quatre! ¡Conxital! ¡Conxita!

—¡Ah, quin nom mes bonich!

—Deixil anar lo nom. Per vosté que vol ballar, li recomano las sevas camas.

—Ja las hi miraré...

—¿Com! Vull dir: que també las té de ferro-verge, com la neboda petita.

—¡Ah, també té una neboda petita vosté?

—Si, senyor, una neboda petita, de vint anys; la gran, en té vintidós.

—¿Que hi ha augment de preu per ballar ab la pe-tita?

—Per no desmereixe á la Conxita, li faré pe 'l mateix preu.

—¡Amelia! ¡Amelia!

—¡Bonich nom!

—Ab las camas s' ha de fixar. Ferro-verge, pri-mera calitat!

—Y digui, senyor meu ¡Pot ballarse indistinta-ment ab totas las senyoras que té á casa!

—No hi ha reparo. Tinch la dona, la sogra, dos fillas...

—¡Y dos nebodas!

—Disposi.

—Donchs, ja ho tenim arreglat. La seva senyora m' ensenyará l' americana; la filla gran, lo vals; la petita, 'l schotichs; una neboda, la mazurca, y l' al-trà la polca.

—¿Y la sogra?

—Será la parella de vosté, quan farèm los balls de quadro, que 'ls deixaré per l' últim.

Ignoro si 'n Pepito Picamoixóns va fer grans pro-gressos en l' art de las cabriolas, pero lo que 'm consta es qu' avants d' arriuar als balls de quadro, en Pascual Bailón va dirli cremat en presencia de

las sis donas, que permaneixíen ab lo cap baix: ¡Murry, vas venir per apendre de ballar... y 'ns has fet ballar à tots.

Nota important: La neboda petita en vista de que la sogra ja no tenia mes espera, va partirs'hi la polca.

A. GUASCH TOMBAS.

## A M<sup>c</sup> AYMIA

*La qu' es à tot' hora fontana d' amor  
y es rosa, y es lliri y es sol y colom.  
Intermezzo - Heine - A. Mestres.*

PER mi, hermosa, ho ets tot, ets sol purissim  
que il-lumina esplendent ma trista vida,  
ets alé pur y tebi, que m' embauma  
y qu' ompla tot mon ser de savia nova,  
ets qui viu en mon cor y qui 'l fa viure,  
es l' angel de ma guarda, qu' en nits brunas  
s' asséu prop del meu llit y mon son vetlla,  
ets daurat papelló qu' ab ánsia vola  
al voltant de ma testa y va besantme  
transportantme en un mon bell y atractivol  
en alas de la boja fantasi.

Ets joliu russinyol, que ab sas cantúrias  
alegra lo meu ser; ets aureneta  
que nias en mon cor; ets gentil fada  
que m' adorm en sos brassos, convertintme  
en jardins encantats tot quant me volta...  
Tot, tot ho ets iú, ma vida, tu ets la reyna  
à qui presta mon cor, més homenatge,  
ets la Verge sublim que mes adoro,  
ets la Musa fidel que més m' inspira  
ets mon Déu, ets mon ser, ma vida tota,  
l' alegría del cor, la pau del ànima.

JOSEPH PUJADAS TRUGH

## "Anécdotas REALS"

Al passar per Holanda lo rey de Dinamarca durant l' any 1768, li presentá cert noble *tronat* de país un arbre genealògich, del qual se desprendia qu'ls dos eran parents.

—Cosí méu, (li digué 'l rey, parant un *sablasso* me trobo aquí d' incògnit... y 'os suplico que vo féu lo mateix.

\*

Un cortesá avisá à Gustavo III, rey de Suecia, qu' un altre personatje de la Còrt conspirava contra la vida de S. M.

—Com que sé que á n' aquet à qui acuséu li teniu molt odi, quan 'os haguéu reconciliat ab ell faré cas devostra denuncia, (respongué aquell gran monarca).

## Peccats y Virtuts

DE jove un cor bonissim va inspirarme  
un' ardenta passió,  
y jo plé d' *ignocenta* picardia,  
en propicia ocasió,  
vareig abusar d' ell. Desgrés... ja no era,  
aquell cor excelent,  
virtuós com era avantis! Oh! per ma culpa.  
lo bo 's tornà dolent

\*

Ara ja tinch edat y experiencia  
y jutjo ab regular  
pericia tot lo que l' amor arregla  
ó pot desbaratar.  
Quan trobo alguna ovella esgarriada,  
en més d' una ocasió  
li dono sans consells. Aixis procuro  
lo dolent tornar bo.  
Aixis es com alivio ma conducta  
de los pecats de ahir.  
Aixis ho faig. La vida es un contínuo  
teixir y desteixir.

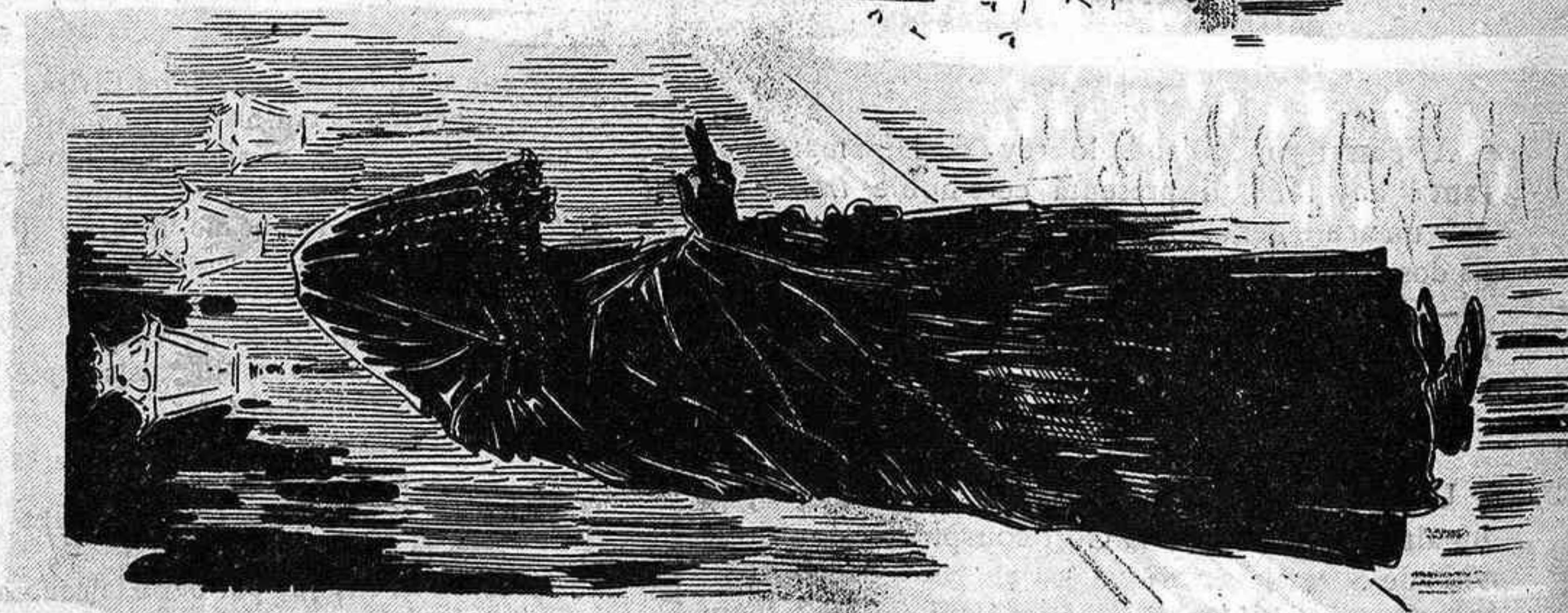
EMILI SUNYÉ.

## Neu d' istiu

—PER qu' essent jove encare—ahir vas dirme  
tens tots los cabells blanxs?  
Jo 't vareig contesta:—Aixó ho fan las penas  
y 'ls promptes desenganyos.  
Las lluytas incessants y las desditxas  
perque ha passat mon cor,  
las ilusions perdudas y 'ls suplicis  
d' amor mal correspost.

Avuy que sabs, hermosa y tendra Elvira,  
perque es tan blanch mon cap,  
t' en rius duptant de mi ab excepticisme....  
Viu, viu, que ja ho creurás.  
Jo á ne la teva edat també me 'n reya  
creyentme sabi gentens?  
y tenia com iú 'ls cabells com moras.  
Y ara, mira... ja ho veus!  
La blancó de mon cap, no hi possis dupte,  
no es deguda al etzár,  
es deguda al pensar y al sentir massa  
y al sufri... ja ho sabs!  
Més no creguis per xó qu' en mi ja estiga  
la fé morta del tot.  
Los cabells blanxs que porto son la cendra  
del foch que tinch al cor.

FRANCISCO SISA



Miseria X. 'Oyo! que un cop la  
trepada era .un mestre d'estudi

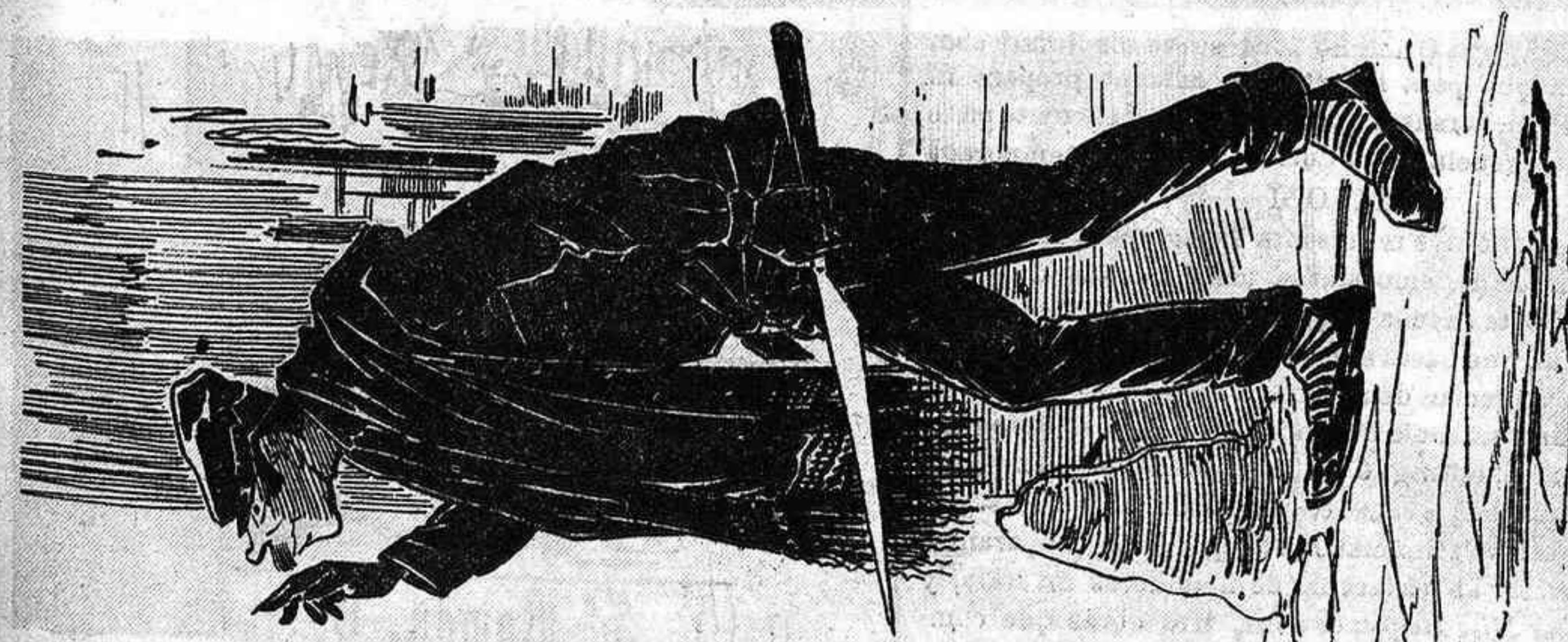


Un Greao. Y no se 'n riguin: Diu qu'  
en Girona va comensar aixís.

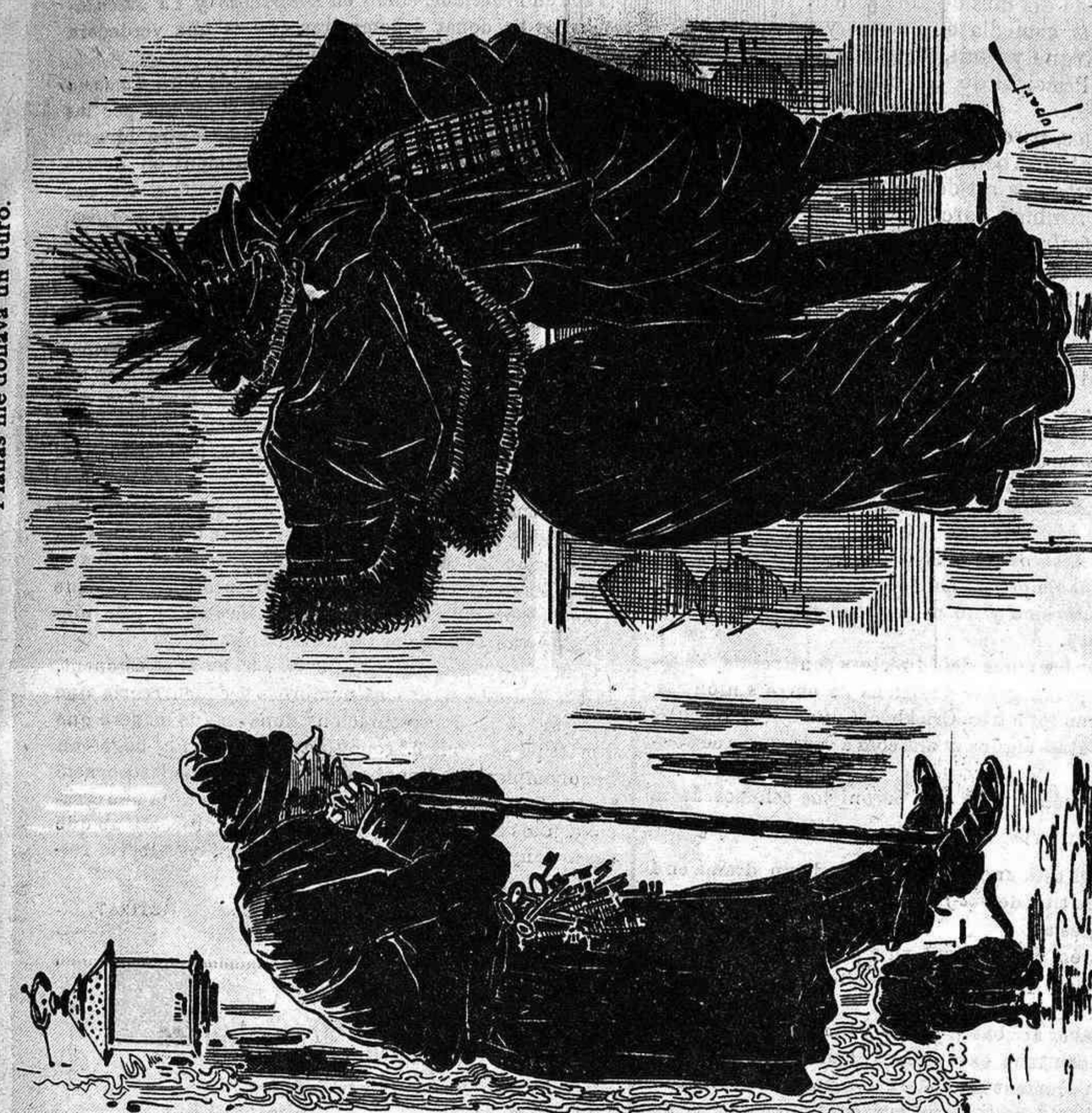


Venus.

—! No pot ser, noy! Uix! Y are d'que  
t' has pensat? aquí hont me veus, en  
Plana me donava un duro.



Caco. Un regenerador  
ab escuradents.



Morfeo. I Soniant las  
propinas de Nadal!

Cupido. Fent de les sevàs arran de  
la barana del carrer d'Aragó.

## Bibliografía

De lo important setmanari *Lo teatro regional* hem rebut las següents obres que ultimament ha publicat en son cada dia mes notable folletí:

*Ensopagadas*, comèdia en un acte y en prosa, original de J. Argila y Font, estrenada ab brillant èxit en lo teatro Principal de Gracia en la nit del 19 de Mars de 1898;

*La Doloretas*, paròdia bilingüe en un acte y en prosa original de Abelardo Coma, estrenada ab brilliantissim èxit en la nit del 26 de Novembre passat en lo teatro Ambigú Barcelonès;

*Eygua de malvas*, pessa catalana en un acte y en prosa, arreglada a nostra escena per Lluís Llibre, estrenada ab aplauso en lo teatro Romea, en la nit del 7 de Octubre últim y

*La malvasia de Sitges*, comèdia en dos actes y en vers original del malograt poeta D. Francisco de Salas Vidal.

Agradim la deferència, de nostre apreciat colega.

## TEATROS

### LICEO

Ja s' han fixat los cartells pera la serie de vuyt grans concerts que la Empresa Vehí s prepara en la present temporada de Quaresma y lo primer tindrà lloc lo pròxim diumenge dia 5.

A jutjar per los noms dels directors contractats, ab fonament s' esperan grans audicions de obres sinfòniques, puig hi figurau los m'tres. Crickboom, Colonne, Hanns y Mertens, reputats alguns d' ells com a verdaderas celebritats.

Ab gust veurém que l' èxit coroni los esforços de la Empresa.

### ROMEA

Pera dimars està anunciad l' estreno de un drama en 4 actes que ab lo títol de *Foc-follet* ha escrit lo conegut autor D. Ignaci Iglesias.

Ja n' parlarém degudament, puig per las notícies que 'n tenim, preveyém que donarà lloc a forta discussió.

### GRAN-VIA

Ab tot y haber arribat *Gigantes y Cabezudos* a la 28 representació, continua executantse ab un èxit impondible, ja que diariament hi asisteix nombrosa concurrencia y las repeticions a pessas musicals, continuan com si fos lo dia del estreno.

Ab tot, la Empresa Güell no dorm sobre sos llovers com se sol dir, ja que pera la setmana entrant prepara *El querer de la Pepa*, sarsuela que ha sigut un dels èxits en lo teatro de la Sarsuela de la Cort en la present temporada

### TIVOLI

Totas quantas obres representa la companyia infantil del Sr. Bosch, han demostrat la pericia de sos directors ja que la perfecta execusió que hi donan sos interpretes es tan especial, que hasta superan a la que hi donan molts artistas que 's precian de notables.

*Los Madgaires* sarsuela del repòrtori clàssich, coneguda hasta la sacietat, otingué un irreprovable desempenyo mereixent gaudi a l'altres sos principals intèpretes.

Peraahir estava anunciad *El Rey que rabió*, preparantse ademés *El Husar* ab las escenes de maniobras militars, y la tan popular *Miss Helyet*; es a dir, tres obres que companyias de importància hi troban dificultats per sa execució y que lo duptém vencerá gloriosament la infantil del Sr. Bosch.

## NOVETATS

Cada obra nova que ha representat la célebre artista Sra. Mariani ha afirmat mes lo notable concepte que de son talent manifestarem la setmana passada.

Tant en *Francillon*, como en *Divorziamo* y *La Seconda moglie* 'ns ha donat a demostrar que es una verdadera artista en tota la extenció de la paraula.

Diumenje 'ns representà la tan coneuguda obra *La dama de las camelias* que per haber sigut representada per las mes grans eminencias dramàticas, era un pas atrevidissim ja que 'n podia sortir perjudicada, majorment en nostre publich que tan aficionat es a las comparacions. De son resultat pot quedarne satisfeta ja que 'n surti victoriosa, de manera tal que en las principals escenes res te que envenjar a las artistas que l' han precedit en nostres teatros.

En honor a la vritat, si bé en algunas escenes trobarem que carregá poch la nota dramàtica, com per exemple la escena ab lo pare de Armando, en cambi en la escena següent s'ga en la del despidó ab son amant estigué tan colossal: l' demostrar l' apassionament que li portava, que tot elogi que fessim en honor a tan brava artista seria poch. La ovació que lo publich li tributà, correspongué a son intrínsec merít.

La escena de la mort, també l' executà ab verdadera maestria, y apartantse per compert de la que 'ns havian representat las celebradas actrius, Marini, Pezzana y Duse. En ella demostrà que pot ostentar los galardons que li corresponen de eminencia, no necessita copiar ningú, sino que ab son clar talent se basta.

Com la justa fama que ha lograt, s' ha anat estenent, de dia en dia ha sigut mes nombrosa la concurrencia que ha asistit a las representacions donadas, de manera que dimars passat ab la 3.<sup>a</sup> representació de *Zazá* hi hagué un èncomplert logrant ab son desempenyo una justa ovació tant la Sra. Mariani que de la protagonista nefà una creació con los Srs. Paladini, y Zampieri, per l' acert ab que desempenyan los personatges de Cascard y Alberto respectivament.

UN CÓMIC RETIRAT.

## Litografia Barcelonesa



S. Ramon, 6  
BRESCIANA

## LA TOMASA

### DOS GEGANTINS Y UN CABEZUDO



Entre la gegantina figura del Conde de las Atmetillas y las fibladas d' un Sol abrusador, aquesta vegada la minoria republicana s' ha quedat "con un niño chiquitín que se llama Nicolás."

## Campanadas

Aquest any la conmemoració de la mort de Clavé ha revestit excepcional importància. Los progradores de la gran obra del geni català, han celebrat lo XXV aniversari de sa perdua, ab dues festas, à quina mes atractiva è important. Aném à ressenyarlas per ordre de fetxas ja qu' à totes dues, fòrem galantment invitats.

Lo dissapte dia 25 del mes passat, l'*'Associació de 'ls Coros de Clavé'* reuni en lo Teatro Principal una numerosa y lluhida concurrencia. Lo coliseu estava completament p'è. Lo programa era nutridissim y 'ls executants es cullits. Una massa coral de 500 veus, acompañada de la Banda municipal, cantà la *Gratitud*, *De bon matí*, *Salut als cantors*, *Lo Pom de Flors*, *La Marsellesa*, y *La Maquinista*. Ademés un improvisat coro de nens, estrena la bonica cansoneta *A Clavé de Novi*, que meresqué molts aplausos.

De 'ls artistas, devém citar en primer terme á la eminent diva Josefina Huguet, que cantà *Il Baccio* y à prech del públich lluhi sa pasmosa agilitat de garganta en tres pessas mes, aplaudidissimas totes, pero en especial *L'anorament*. Lo celebrat tenor Sr. Feliu de Constantí, cantà l' aria de *I Pagliacci* y lo *Cuento d' una Princeseta*, sent també molt celebrat. Mereix ademés menció especial, l' estreno d' una sinfonía del Mestre Sadurní titulada *La Rondalla de l' Avia* que proporcionà una ovació á son autor.

En la part literaria 's llegiren dues poesias de Clavé, l' una pe 'l reputat actor Sr. Goula y l' altra per nostra estimada colaboradora D.<sup>a</sup> Dolors Riera Batlle, qui sustituí repentinament á la eminent actriu Carlota de Mena; abduas composicions foren molt ben llegidas, mereixent molts aplausos.

Finalsà la festa ab la loa dramática *Sempreviva* original de nostre collaborador Sr. Benages, perfectament executada per las germanas Srtas. Morera, y lo corista Sr. Plana.

En resum; una festa eminentment popu'ar, un ple de 'ls que forman historia y un nou lloer per l'*'Associació de 'ls Coros de Clavé'*.

\* \*

La filla directa del Mestre; la reputadissima y popular *Euterpe*, també llensà la casa per la finestra lo diumenje 26, en son nou local del carrer de Tallers.

La espayosa sala de concerts estava plena de gom à gom y las demés dependencias de la casa, sobreixian de gentada ávida d' ascoltar ab anhel á quants li parlesin del p'orat Mestre fundador.

Després d' un ben escrit discurs del president Sr. Morondo, en lo final del que va fer ressaltar la constant y valiosa cooperació prestada á l'*Euterpe* per son soci honorari lo distingit autor dramàtic D. Eduart Vidal y Va'enciano quin entero va efectuarse aquell mateix dia, lo coro cantà baix la batuta del Mestre Sadurní algunes de las millors pessas del seu extens repertori ab aquella afinació y pulcritut que han fet populars sos concerts matinals. Recordém entre autres, *Las Flors de Maig*, *De bon matí* y *Lo Pom de flors*. La part musical fou molt notable, distinguts'hi especialment, las Srtas. Almasqué, Payé y Fernández aixis com los Srs. Coral, Gutierrez, Costafreda, Ferrer y Ramón. En la part literaria recordém un excelent travall del conegit autor dramàtic Don Conrat Roure, llegit per ell mateix y versos y prosa de Clavé, Vidal y Valenciano, Sanpons, Roure y Tolrà, llegits pe 'ls Srs. Ba'il, Sales, Calvet, Riu, Costafreda y nena Calvet, que foren tots molt aplaudits.

En una paraula, la *Euterpe* organisà pera honrar la memoria de son genial fundador una vetllada de la que sempre 'n guardarem grat recort y en la mida de sus foras 's mos rá com l'*'Associació de 'ls Coros filla agraciada del geni que enalteix la música popular catalana*, va coronarse de inmarcessible lloer.

Actes d' aquesta naturalesa honran á las colectivitats que 'ls executan y desde aqui tributém un calorós aplauso á la *Euterpe* y un' altre á l'*'Associació remerciantlos'* hi de pas, sus deferencias en vers *La Tomasa*.

\*

Lo Sr. Capdepon va presentar al Congrés dos projectes de reglamentació respectivament del travall de las donas y de 'ls noys.

Té per objecte un d' ells, 'l lograr que las donas pugan compartir, per medi de la disminució d' horas, los travalls del taller ó fàbrica ab los quefers de la casa; y l' altre, proporcionar la deguda instrucció y 'l desarrollo indispensable, als noys, avants de subjectarlos á un travall fatigós.

Diuhen que 'l Sr. Capdepon no ha sigut mes qu' un plagiari; que 'ls seus projectes son copia d' altres proposats y aprobats en temps de la República; pero en aquest cas especial lo plagi no te importancia.

Lo verdader pare de la criatura, será qui fassi cumplir tan sanas prescripcions.

\*

Tornantse á parlar, com se parla, de procedir á la revisió del nuvolós procés de Montjuich y de posar en llibertat á varios individuos que permaneixen encare presos en virtut del mateix, considerém important una fulla qu' ha circulat profusament, D. Frederich Urales, gerent de la publicació quinzenal madrilenya, que porta per titul «*La Revista Blanca*».

Doném importància á dita fulla y recomeném sa lectura als amants d' esbrinar la vritat, perque en la mateixa v'á indicarse que 'ls autors del crim del carrer dels Cambis Nous, no foren los que de tals fóren culpats pe 'l jutje seyyor Marzo.

En la impossibilitat de copiarla per enter, traduhim los dos següents párrafos de la esmentada fulla:

«La justicia escarnida, 'l respecte als sentiments humans, ferits de modo tan cruel á Montjuich, reclaman la llibertat dels desgraciats obrers que foren condemnats com autors y cómplices del crim de Cambis Nous, mentre autoritats dignas y *gens sospitosas* procuran averigar als verdaders autors d' aquell vandàlic fet.»

«No som nosaltres los cridats á descubrirlos, ni 'ns mou altre móvil que 'l de llibertar als innocents condemnats; pero ja que las circumstancias nos han colocat en una situació especial dintre d' aquest assumptu, oferim al jutje á quin càrrec corre la revisió del procés de Montjuich, documents que poden facilitar lo descubrimient dels verdaders culpables del crim del carrer de Cambis Nous.»

Altres manifestacions no menos importants se fan en la fulla del Sr. Urales, pero en la impossibilitat, com ja havém dit de copiarla integralment, la posém á la disposició de tots los que desitjin passar per la Redacció pera enterarse de son contingut.

Sense sentar prejudicis, enteném que tots venim obligats á averigar la vritat de lo ocorregut en un procés que tan ha donat que parlar.

\*

Los periodichs francesos donan compte d' un fet que demosta lo terribles que son las venjansas de las donas portadas pe 'l fibó de la gelosia.

Lo dibuixant Mr. Charles Diraut, feya molt temps que venia sostenint intimas relaciôns ab una preciosa modelo de divuyt abris anomenada Berta Lebert, y la vida anava esmunyintse per ellis dos, alegre y riallera, tranquila y reposada, com mes no poden desitjar dos ânimas enamoradas.

Pero quau mes ras està 'l cel, 's presenta un núvol, que prenen proporcions, acaba per descarregar un a tempestat.

Lo núvol del cel avants seré de Mr. Charles y la Berta, fou una encantadora vehina d' aquesta, anomenada Joana Gagney, presentada per la mateixa Berta al amorós dibuixant.

Mr. Charles que no deixava res pervert, aproveitando las ausencias de la Berta, pintava la c'gonya á la Joana, fins qu'un dia va caure aqueixa rendida á la forsa dels seus arguments.

Pero joh Deu! quan mes enfeynada 's trobava la parella en prodigarse parauletas carinyosas, va apareixer la Berta, furiosa com la lleona que veu que li roban un cadell, empunyant un sabre de moro.

Crits d' esglay dels sorpresos!

Els, tement un cop de sabre va fugir mes que depressa del taller, ahont se trobavan. La Joana va caure mitj morta de por sobre un sofá.

¿Vostés creurán que la Berta va rematar á la Joana?

No senyors; lo que va fer es obligar a prestarli la seva cooperaciô pera cremar tots los dibuixos, totas las obras d' art, produuits per Mr. Charles durant lo llarg periodo de vint anys.

La broma va costar al artista prop de 100.000 franchs.

Pero la foguera va ser espantosa.

Tant, que al véurela Mr. Charles va donarse a's diables. En lo taller de molts modernistas, una Berta hi faria un gran servey.



Un capellà de Bobadilla, va fugir fa a'guns dias ab una noya de la mateixa poblaciô, anomenada Angeles.

No es estrany, qu'un capellà siga amant dels àngels.

Lo raro seria que fugis ab lo dimoni



Los yanquis atenentse á allò de «que el traidor no es menester siendo la traición pasada» volian treure als tagalos del mapa. Aquets no volguentse conformar en que 'ls porches se 'ls hagin tornat trujas, pretenen expulsar als yanquis del territori.

Y aprofitant la ocasiô, los mes grossos llops de la terra ja comensan á seguir lo rastre.

¿De qui será al cap de va'l la tallada?

En aquest mon divertit  
tingan ó no tingna drets,  
sempre reben los bolets  
lo mes débil y 'l petit,  
y qui ha rebut, ¡bon profit!



Ha sortit lo primer número d' una revista titulada «El Faro moderno».

Dit número imprès sobre inmillorable paper, conté profusió de lâminas á varios colors.

Desitjém á la nova revista una prosperitat sense limits.



Hà mort D. Eduard Vidal y Valenciano, expert autor dramàtic, á qui correspon la gloria d' haver contribuït poderosament á la creaciô de la escena catalana.

Lo Sr. Vidal deixa escritas varias obras, entre las que recordém: Tal faràs tal trobarás, L' ase de 'n Mora, A boca tancada... etc., etc.

En castellà li coneixem també «El cuchillo de p'ata» y «El registro de la policia» obras que escriguè en colabraciô ab lo Sr. Roca y Roca, havent alcansat la última un crescut número de representacions.

Feyà ja a'guns anys que la politica ab son oríxel havia robat á la escena 'l talent de D. Eduardo, pero així y tot lo nom d' aquet català, com á autor dramàtic, queda ben arrelat.

¡Una llàgrima pe'ls que s'en van!



Dintre de pochs días s'estrenarà á Madrid la sarsuela dels Srs. Alfaro y Bretón «Ya se van los quintos, madre» la mateixa que 's feya passar per seva en Pinedo á Buenos Aires. *Folies Bergere*, sarsuela escrita per Jackson Vejan y posada en música pe 'l mître. Nieto, també fou afilada per D. Bonifac.

En aquet pas, quan en Pinedo torni á Amer'ca, produuirà tot lo repertori espanyol.

## PENSAMENTS

Las donas que ja no son joves, al parlar d' fets passats 's descuidan las fetxas.

J. SAND.

Hi ha molts remeys pera curar la passió amorosa, però cap de infalible.

LA ROCHEFOUCAULD.

## SECCIÓ DE TELEGRAMAS

### Del nostre servey... obligatori

GALLINER DEL SENAT.—Lo gall de las Almenas que 's creya que tenia uns esperons com ganivets, á la primera embestida del gallito Linares s'ha vist que careixia d' esperons, y que se li posava la carn de gallina. En vista d' aquet resultat disastrós, lo pais se proposa comprar unes barballeras per suscripció.

LA CORT.—La cantada del gall català Sol, que primer era asco tada ab indiferència, ha arribat á produir veradera sensaciô. Aquet, gailsense particularizar, com lo de las Alménas, ha cantat la cartilla mil or que tota la viâram del galliner.

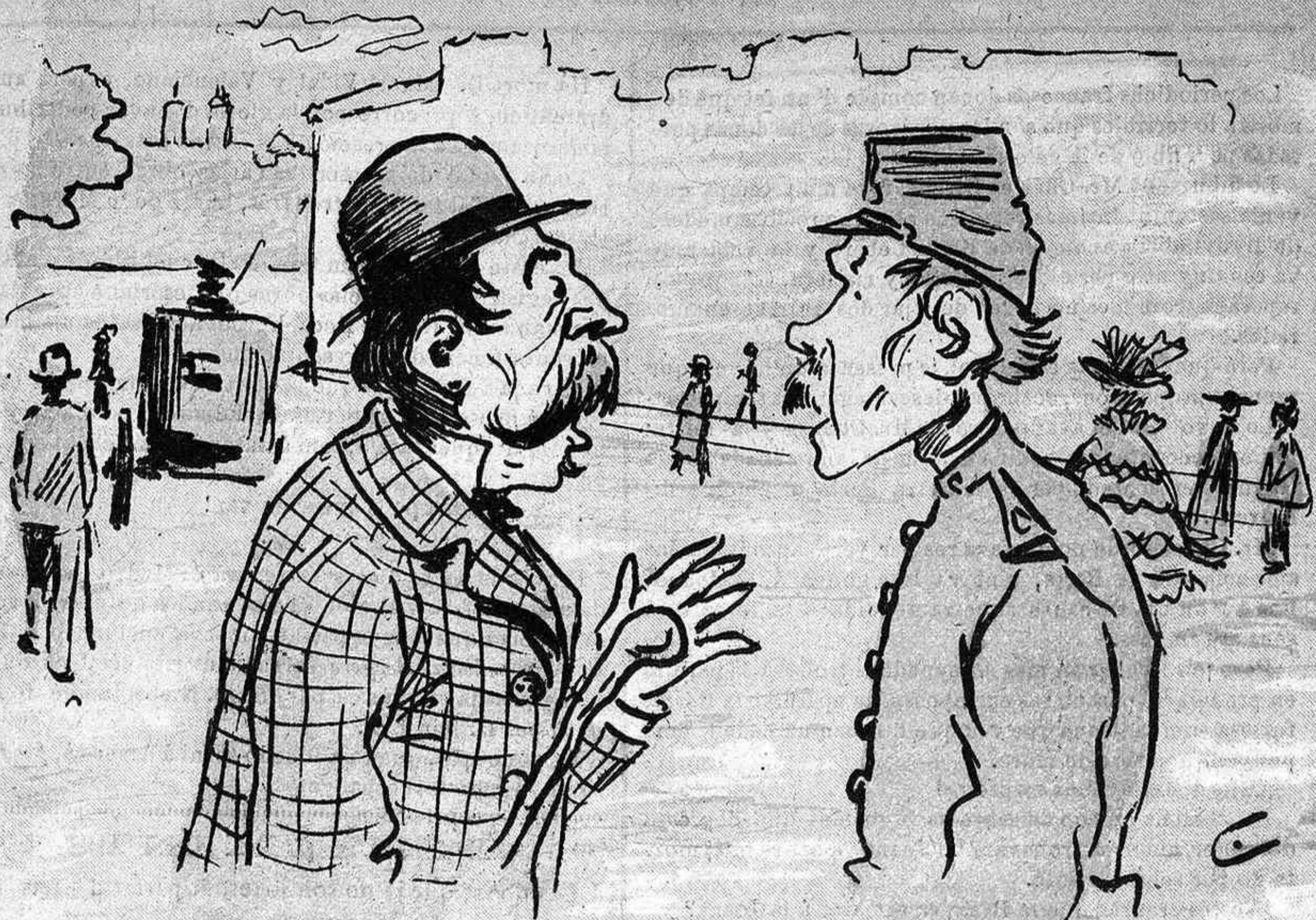
Cantant tan afinit no es possible que quedí sol; sempre tindrà á son costat a's patriotas de debò.

## LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL-LUSTRAT Y LITERARI  
PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

Espanya y Portugal, trimestre.. . . . .	1'50 peseta .
Cuba y Puerto Rico, id. . . . .	2 ▶
Extranger, id. . . . .	2'50 ▶
Número corrent. . . . .	0'10 ▶

Tota reclamaciô podra dirigir-se a l' Administraciô y Redacciô del periódich  
6, SANT RAMON, 6.—BARCELONA



—¡Guardia m' han pres lo reloj!  
¿Vol fé 'l favor de vení?...

—¿Hasta que el mio me prengan  
yo no me muevo de aquí.

## SECCIO DE TRENCÀ - CLOSCAS

### GEROGLÍFICH

A    B

III

S

LO DIDOT

T O T

PREFET PANZETA.

TARJETA

Ana Real y Blat

LLORET

Formar ab aquestes lletres degudament combinades lo titul d' un drama català.

Dos Formers y C.ª.

### LOGOGRIFO NUMERICH

1 2 3 4 5 6 7 8 9 — Carrer de Barcelona.

1 6 7 7 6 9 9 6 — Poble català.

3 8 9 1 2 5 6 — Licor.

9 6 7 7 8 6 — Poble català.

6 7 1 2 9 — »     »

6 8 2 7 — »     »

9 2 9 — »     »

4 6 — Aliment.

8 — Vocal.

5 6 — Nota musical.

4 8 6 — Nom de dona.

9 8 5 9 — Poble català.

4 5 6 1 6 — Mineral.

4 6 7 2 7 6 — Arbre fruyter.

3 2 5 8 5 5 6 — Territori espanyol.

4 5 6 1 2 7 8 6 — Carrer de Barcelona.

4 6 5 3 2 7 6 — Arbre americà.

4 2 4 8 1 6 — Nom de dona (dimi.).

4 6 7 8 9 — Capital Europea

6 9 8 6 — Part del mon.

7 6 4 — Peix.

4 8 — Carrer de Barcelona.

4 — Consonant.

3 8 — Nota musical.

9 6 5 — Condiment.

4 6 5 6 — Eyna de forné.

4 6 1 7 6 — Nom de dona.

6 5 2 5 5 6 — Poble català.

4 6 9 1 2 7 6 — Eyna de forné.

1 2 7 2 9 2 1 6 — Nom de dona (dimi.).

Uz ESTUDIANT RETIRAT.

### ANÁGRAMA

Ahir vespre 'l senyor Tot va comprarne una Total y segons digué sa mare n' hi feren pagar un ral

P. SALOM

### SOLUCIONES

A LO INSERTAT AL NÚMERO 546.

Xarada.—Ta—na—si.

Copa numérica.—Petroni'a.

Logogrifo numerich.—Freginals.

Geroglifich.—Com mes casats mes marits.

### LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL·LUSTRAT Y LITERARI

Preus de Suscripció:

Espanya y Portugal, trimestre.	1'50 pts.
Cuba y Puerto Rico id.	2'50 .
Extranger id.	3'50 .
Número corrent.	0'10 .
atrasat.	0'20 .

Lit. Barcelonesa de RAMÓN ESTANY  
—6, Sant Ramón, 6.—BARCELONA—